

STADT  
**EPPELHEIM**

*Lebendige Stadt im*



*Herzen der Kurpfalz*

1998

www.eppelheim.de  
eppelheimernachrichten@eppelheim.de

## Eppelheimer Nachrichten

Ausgabe 40  
6. Oktober 2017



### Kerwe Informationen

ab Seite 04



### Eppelheimer Schulen und Kindergärten

ab Seite 08



### DER PANTOFFEL-PANTHER

Komödie mit Jochen Busse u.a.

Donnerstag, 12. Oktober 2017  
20 Uhr, Kultursaal  
Rudolf Wild Halle Eppelheim

**Ausverkauft**

Kartenverkauf und weitere Informationen:  
Rathaus Eppelheim Telefon: 06221 784-402 oder unter www.reservix.de



### Aus dem Vereinsleben

ab Seite 08

STADT  
EPPELHEIM  
1998

Liebe Bürgerinnen und Bürger,  
geehrte Gäste aus Nah und Fern,

die Eppelheimer Kerwe wird seit Generationen mit Straßenfest Anfang Oktober gefeiert. Rund um den Hugo-Giese-Platz entsteht eine Festmeile, auf der sich zahlreiche örtliche Vereine und Gruppen präsentieren.

Ein Gemeinschaftsprojekt also, welches nur durch hohes persönliches Engagement der einzelnen Teilnehmer geschaffen und vor allem erhalten werden kann. Die Stadt Eppelheim stellt die Infrastruktur zur Verfügung und schafft den groben Rahmen, aber nur das ehrenamtliche Engagement der Bürgerinnen und Bürger kann die Kerwe lebendig machen.

Die Vereine und Gruppen arbeiten für Sie, liebe Bürgerinnen und Bürger, um Ihnen ein großartiges Wochenende zu bereiten und um damit das Gemeinschaftsgefühl zu stärken. Besuchen Sie bitte die Eppelheimer Kerwe, denn damit können wir alle unsere Wertschätzung ausdrücken.

Die offizielle Eröffnung mit Fassbieranstich findet am Samstag um 14:00 Uhr statt.

Wir freuen uns über Besuch aus den Partnerstädten und den in Freundschaft verbundenen Städten. Zur Abrundung erhoffen wir uns gutes, spätsommerliches Wetter und gut gefüllte Straßen und Plätze.

Ich bedanke mich bereits jetzt bei allen Ehrenamtlichen, die zum Erfolg der Kerwe beitragen.

Im Namen der Stadt Eppelheim und des Gemeinderates wünsche ich allen ein friedliches Fest, ein schönes Miteinander und vor allem sehr viel Spaß.

Ihre

*Patricia Rebmann*

Patricia Rebmann



**Notrufe**

Feuerwehr/Rettungsleitstelle	112
Feuerwehrhaus	76 76 30
Polizei	110
Polizeiposten Eppelheim	<b>76 63 77</b>
Polizeirevier Heidelberg Süd	3 41 80
Krankentransporte	1 92 22
Ärztlicher Bereitschaftsdienst	116 117
zahnärztlicher Notdienst	5 63 98 63
Kinderschutz-Notruf	112
Giftzentrale Ludwigshafen	0621/50 34 31
Wasserwerk	0172 6214893
Friedhof	0174 3461536

**Rathaus**

Stadtverwaltung – Pforte 794-0

**Sprechzeiten im Rathaus:**

**Mo, Di, Do, Fr 8.30-12 Uhr**

**Di 14-16 Uhr**

**Mi 14-18 Uhr**

**oder nach telefonischer Vereinbarung**

**Die Pforte des Rathauses ist zu diesen Zeiten besetzt.**

Bauamt 794-602  
Bauhof 75 66 48

Bürgeramt 794-120/121/122/123/124/125  
Melde-, Passamt, Fundbüro, Ausländerwesen, Führerscheine und  
Fischereischein 794-124  
Rentenstelle 794-120/-121/-125  
Sozialamt 794-605

Friedhofsamt 794-111  
Gewerbeamt 794-154  
Grundbucheinsichtsstelle 794-217  
Kasse 794-204, 794-206  
Grund-, Gewerbe-, Hunde-, Vergnügungssteuer 794-205  
Wasser- und Abwassergebühren 794-402  
Kartenvorverkauf, Rudolf-Wild-Halle 794-412/-414  
Personal 794-101  
Sekretariat Bürgermeisterin 794-113  
Standesamt 794-110  
Zentrale Verwaltung, Ordnungs- und Sozialwesen

**Öffentliche Einrichtungen**

**Stadtbibliothek, Jahnstr. 1** 766290  
Mo + Fr 13-18 Uhr  
Mi 10-18 Uhr  
Sa 10-13 Uhr

**Hallenbad, Justus-von-Liebig-Str. 7,** 755051  
Mo, Di geschlossen  
Mi+Do 14-21 Uhr/Warmbadetag  
Fr 14-21 Uhr  
Sa 13-19 Uhr  
So 8-14 Uhr  
Kassenschluß jeweils 45 Minuten vor Schließung des Bades

**Schulen**

**Theodor-Heuss-Grundschule,**  
Frau Schäffner 794-145  
Kernzeitbetreuung 0176 12013864/7 57 06 92  
**Friedrich-Ebert-Schule, Frau Sartison** 76 33 01  
**Humboldt-Realschule, Frau Back** 76 33 43  
**Dietrich-Bonhoeffer-Gymnasium, Frau Schuhmacher,**  
Frau Katzer 76 55 00

**Kindertagesstätten**

**Kinderhaus Regenbogen, Postillion e.V., Max.-Kolbe-Weg 1**  
Susanne Lorenz 7390090 bzw. 7390091  
**Kommunale Kindertagesstätte**  
**Villa Kunterbunt, Kindergarten, Grenzhöfer Str. 20**  
Michaela Neuer 79 41 70  
**Evang. Kindertagesstätte Sonnenblume,**  
Daimlerstr. 27, Edeltraud Schmidt 76 52 50  
**Evang. Kindergarten, Scheffelstraße 5, Annegret Gross** 76 52 90  
**Evang. Kindertagesstätte Friedrich Fröbel,**  
Otto-Hahn-Str. 1a, Herma Bopp-Strifler 76 52 70

**Kath. Kindergarten, St. Elisabeth, Scheffelstr. 11,**  
Larissa Kuhlmann 76 83 38  
**Kath. Kindertagesstätte St. Luitgard, Rudolf-Wild-Str. 56,**  
Angelika Wittmann 76 27 79

**Hilfsdienste**

**AWO – Individuelle**  
**Schwerstbehindertenbetreuung** 0 62 03/92 85 30

**Jugendtreff – Altes Wasserwerk, Schwetzinger Str. 31, Postillion e.V.**  
76 81 42

**Kirchlicher Pflegedienst Kurpfalz, Scheffelstr. 11** 7 39 29 80

**Kommunaler Seniorentreff, vorübergehend im Restaurant „Belcanto“**

**Nachbarschaftshilfe des Kirchlichen Pflegedienst Kurpfalz,**  
Hauptstraße 109 4 33 23 35

**Psychologische Beratungsstelle für**  
Eltern, Kinder + Jugendliche, Konrad-Adenauer-Ring 8 76 58 08

**Schwangerschaftskonfliktberatung, Schwangerenberatung,**  
**sexualpädagog. Prävention:**  
Mo-Fr 9 – 12 Uhr, Di + Do 15 – 17 Uhr  
Donum vitae Regionalverband HD/ Rhein-Neckar e.V., Friedrichstr. 3,  
69117 Heidelberg, Tel. 434 02 81/Fax: 4 34 02 83  
info@donumvitae-hd.de; www.donumvitae-hd.de

**Telefonseelsorge** 0800/1110111

**Diakonisches Werk Rhein-Neckar-Kreis, Friedrich-Ebert-Anlage 9,**  
69117 Heidelberg, Tel. 06221/9 72 00, Fax 9 7202 0  
E-Mail: heidelberg@dw-rn.de, Termine nach tel. Absprache, www.dw-rn.de  
Sozialrechtl. Beratung, Fam.- u. Lebensberatung, Schwangerenberatung  
und Schwangerenkonfliktberatung

**Notdienste**

**Ärztlicher Bereitschaftsdienst Heidelberg**  
Neuenheimer Feld 410, 69115 Heidelberg Tel. 116117  
Mo, Di, Do 19-7 Uhr, Mi 13-7 Uhr, Fr 19 – Mo 7 Uhr sowie an Feiertagen  
von 0 – 24 Uhr  
Augenarzt von 09 – 18 Uhr anwesend.  
Notdienst der Kinder- u. Jugendärzte, Uniklinikum, neuenheimer Feld 430,  
Tel. 56-423

**Zahnärztlicher Notfalldienst**

**HD, Sofienstraße 29, im Europa-Center:**  
tägl. 20 – 6 Uhr und an Sonn- und Feiertagen Tel. 3 54 49 17

**Privatärztlicher Akut-Dienst PrivAD**  
www.privad.de Tel. 0 18 05 30 45 05

**Pflegestützpunkt Rhein-Neckar-Kreis,**  
Hockenheim, Rathausstr. 1, Tel. 522-2623  
Öffnungszeiten: Di. 8 – 12 Uhr, Mi. 14 – 18 Uhr

**Wochenend- und Feiertags-Notdienst der Innung Sanitär – Heizung**  
Tel. 30 11 81

**AVR Kommunal GmbH**

Zentrale: **0 72 61/931-0**  
Auftragsannahme: 0 72 61/93 13 10  
Hausmüllabfuhr: 0 72 61/93 12 02  
Gewerbeabfall: 0 72 61/93 13 95  
Störungen bei der Abfuhr: 0 72 61/93 19 31

**Apothekendienst:**

**Freitag, 06.10.**  
Bären-Apotheke, Marktstr. 54, HD-Pfaffengrund, Tel. 77 50 90  
**Samstag, 07.10.**  
Czerny-Apotheke, Bergheimer Str. 140, HD-Bergheim, Tel. 2 46 62  
**Sonntag, 08.10.**  
Pfaffengrund-Apotheke, Im Buschgewann 43, HD-Pfaffengrund, Tel. 70 75 48  
**Montag, 09.10.**  
Römer-Apotheke, Römerstr. 58, HD-Weststadt, Tel. 2 85 34  
**Dienstag, 10.10.**  
Sonnen-Apotheke, Mönchhofstr. 38, HD-Neuenheim, Tel. 40 16 94  
**Mittwoch, 11.10.**  
Apotheke im Ärztehaus, Wieblingstr. 41, Eppelheim, Tel. 76 49 41  
**Donnerstag, 12.10.**  
Fortuna-Apotheke, Kurfürstenanlage 36, HD-Weststadt, Tel. 58 50 70



## Amtliche Bekanntmachungen

### VZ 01 Bürgermeisterin

#### Antrittsbesuch in Plankstadt



Noch vor ihrem offiziellen Amtsantritt besuchte die neue Eppelheimer Bürgermeisterin Patricia Rebmann ihren Plänkschder Amtskollegen am 11. September im Plankstadter Rathaus. Bürgermeister Drescher wünschte Frau Rebmann im Namen der Gemeinde Plankstadt und auch per-

sönlich alles Gute und war sichtlich erfreut über das frühe Treffen. Bei einem sehr freundschaftlichen und offenen Gespräch, waren sich Bürgermeisterin Rebmann und Nils Drescher schnell einig, dass die Nachbarn die Zusammenarbeit künftig wieder intensivieren wollen und man prüfen will, ob man sich bei manchen Themen gemeinsam den kommenden Herausforderungen für die Kommunen der Metropolregion stellen kann. Kooperationsmöglichkeiten auch mit anderen umliegenden Gemeinden gibt es aktuell beispielsweise bei dem Aufbau eines kommunalen Integrationsmanagements für Flüchtlinge. Beide wollen auch den Austausch zwischen den Ratsgremien verbessern, vorstellen könnte man sich beispielsweise ein gemeinsames Treffen der Fraktionsvorsitzenden. Ein gegenseitiger Austausch könnte Basis für neue Ideen sein. Da Frau Rebmann künftig im Bürgermeistersprengel aktiv sein wird, ergeben sich viele weitere Möglichkeiten das gelungene Auftaktgespräch fortzusetzen.

### VZ 10 Zentrale Verwaltung, Ordnungs- und Sozialwesen

#### Liebe Eltern und Erziehungsberechtigte!

Die Stadt Eppelheim wird in den diesjährigen Herbstferien wieder kostenfreie Nichtschwimmerkurse für Eppelheimer Schulkinder bis einschließlich der 6. Klasse anbieten. Ein entsprechendes Schreiben wurde in den letzten Tagen in den Schulen an die Kinder verteilt.

Die Kurse finden vom 30. Oktober 2017 bis einschließlich 4. November 2017 (ausgenommen Mittwoch, den 1. November 2017) vormittags zwischen 9 und 12 Uhr in unserem Gisela-Mierke-Bad statt, und sind ausschließlich für Kinder, die noch garnicht schwimmen können.

Kinder mit Grundkenntnissen müssen wir leider abweisen. Hierfür bitten wir um Verständnis.

Interessierte Eltern können Ihre Kinder bis spätestens 20. Oktober 2017 per E-Mail im Rathaus bei Frau Marion Platzek (m.platzek@eppeilheim.de) unter Angabe des vollständigen Namens, der Adresse, einer Telefonnummer sowie Angaben zur Schule und Klasse, anmelden.

Wir freuen uns sehr auf die Anmeldung Ihrer Kinder!

#### Ende des amtlichen Teils

Für den Inhalt der in den nachfolgenden Rubriken abgedruckten Beiträge sind die jeweils einsendenden Institutionen, Parteien, Vereine und Organisationen zuständig. Die Stadt übernimmt für die Richtigkeit des Inhalts keine Verantwortung.



## Aus dem Ortsgeschehen

### Geburtstage

#### Sonntag, 08.10.

Frieda Nagel 75 Jahre  
Rolf Oehler 70 Jahre

#### Montag, 09.10.

Werner Saleina 70 Jahre  
Doris Strakerjahn 70 Jahre

#### Donnerstag, 13.10.

Helmuth Lechner 70 Jahre

### Stadtbibliothek

#### Der Fredericktag 2017 rückt näher – Vorlesepaten gesucht!

Von Mo., 16.10.- Fr., 27.10.2017 findet wieder der Fredericktag in Baden-Württemberg statt.

Mit vielen bunten Aktionen soll bei Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen die Lust am Lesen gesteigert und eine aktive Leseförderung erreicht werden.

Am **Mittwoch, den 18.10.2017**, findet der zwischen 9 und 12 Uhr der **Vorlesetag** in den Eppelheimer Kindergärten und Grundschulen statt. Vorgelesen werden aktuelle und populäre Kinderbücher, die Literatur wird von der Bibliothek zur Verfügung gestellt.

**Wir suchen Vorlesepatinnen und -paten! Interessierte Personen ab 18 Jahren können sich als Vorlesepaten oder Vorlesepatin in der Stadtbibliothek Eppelheim melden.**

Anmeldung bis spätestens Do., 05.10.2017 per Telefon: 06221 / 76 62 90 oder auch per E-Mail bei Frau Esendemir (g.esendemir@eppeilheim.de).

Die Vorlesebücher können dann von den Lesepatinnen und -paten, zur Vorbereitung zuhause, ab Mittwoch den 11.10.2017 in der Bibliothek abgeholt werden. Neben dem Vorlesebuch gibt es den Info-Brief wann und wo man liest, Tipps und Tricks zum Vorlesen sowie eine Kurz-Info zum Frederick-Tag.



Bild: Logo 20 Jahre Frederick Tag: Regierungspräsidium Tübingen – Fachstelle für das öffentliche Bibliothekswesen.

#### Kennen Sie die(se Autoren) noch...?



Die Stadtbibliothek hat aus aktuellem Anlass eine neuen Medientisch aufgebaut. Der bekannte Autor Peter Härtling, einer der wichtigsten und populärsten deutschsprachigen Autoren der Gegenwart, verstarb am 10. Juli diesen

Jahres. Gleichzeitig wird die bekannte Maus „Fredrick“ aus dem gleichnamigen Bilderbuch von Leo Lionni, die Farben und Sonnenstrahlen für die dunkle Winterszeit sammelt, im Jahr 2017

schon ganze 50 Jahre alt.

Unter dem Titel „*Kennen Sie die noch...*“ werden deutsche aber auch ausländische Autoren mit ihren Werken präsentiert, die hierzulande vor allem auch durch ihre Kinder- und Jugendbücher bekannt sind.

Kennen SIE alle Titel dieser Autoren? Oder haben wir evtl. ein wichtiges Buch eines Autors/ einer Autorin vergessen? Kommen Sie vorbei, stöbern Sie am Medientisch – und vielleicht haben Sie uns ja noch den einen oder anderen „Buchtipps“, den wir auf dem Medientisch ergänzen sollten...?

Bild: E. Klett

## Deutsches Rotes Kreuz

### Das DRK Eppelheim lädt ein zu Speis und Trank im Kerwezelt

Am Freitag öffnet schon der Bierwagen, neben gut gekühlten Getränken wird es Käsespieße und Hausmacher Brote geben. Im Kerwezelt werden wir ab Samstag neben Crêpes, Baguette „Elsässer Art“ (mit Speck und Zwiebel), auch „gepimpte“ Knobi-Baguettes backen. Einfach pur, mit Käse, oder auch mit Tomaten, Pilzen, Schinken oder Salami. Gerne belegen wir ganz nach Ihrem Geschmack. Die beliebten Lachsbaguettes bereiten wir auch wieder frisch zu. Oder wie wäre es mit ein Stück selbstgebackener Zwiebelkuchen und ein Glas Neuer Wein?

Ein Sanitätsdienst sorgt wie gewohnt für Ihre Sicherheit. Wir freuen uns auf ein volles Zelt und einen leeren Sanitätsraum.

Wie gewohnt sind wir vor der Kirchlichen Sozialstation in der Scheffelstraße zu finden. Bei dieser möchten wir uns auf diesem Weg auch gleich für die freundliche Aufnahme in ihren Räumlichkeiten bedanken.

## Rudolf Wild Halle



## DON'T STOP THE MUSIC

-The Evolution of Dance- Tour 2018

Mittwoch, 03. Januar 2018  
20.00 Uhr, Kultursaal  
Rudolf Wild Halle Eppelheim

Kartenvorverkauf und weitere Informationen:  
Rathaus Eppelheim Telefon: 08221 794-402 oder unter [www.reservix.de](http://www.reservix.de)

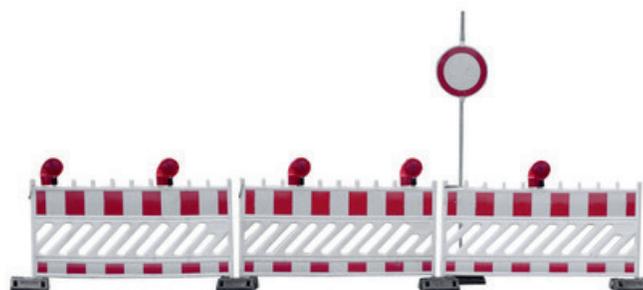
## Kerwe 2017



### Ausstellung des Eppelheimer Malerkreises anlässlich der Kerwe 2017

Auch in diesem Jahr freut sich der Eppelheimer Malerkreis wieder seine Hobbymalerausstellung im katholischen Gemeindezentrum im Rahmen der Eppelheimer Kerwe durchführen zu können. Die Ausstellung ist am Samstag, 7.10.2017 von 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr sowie am Sonntag, 8.10.2017 von 10:00 Uhr bis 18:00 Uhr geöffnet.

Die offizielle Eröffnung mit Bekanntgabe der diesjährigen Preisträger findet am Samstag, 7.10. um ca. 15.00 Uhr (nach der Kerweeröffnung) durch Bürgermeisterin Patricia Rebmann und stv. Bürgermeister Trudbert Orth statt.



### Straßensperrungen anlässlich der Eppelheimer Kerwe mit Straßenfest

Für die Stände der beteiligten Vereine muss die Scheffelstraße zwischen den Einmündungen Hauptstraße und dem Hugo-Giese-Platz, die Rudolf-Wild-Straße zwischen den Einmündungen Blumenstraße und Spitalstraße, sowie die Blumenstraße zwischen den Einmündungen Scheffelstraße und Christophstraße in der Zeit vom **4. Oktober 2017, 08.00 Uhr bis 9. Oktober 2017, 18.00 Uhr**, für jeglichen Fahrzeugverkehr gesperrt werden.

Für die Stände der Schausteller müssen der Parkplatz zwischen Scheffelstraße und Christophstraße, der Hugo-Giese-Platz und der Karl-Junginger-Platz vor der Josephskirche in der Zeit vom **4. Oktober 2017, 08.00 Uhr, bis 11. Oktober 2017, 18.00**, für jeglichen Fahrzeugverkehr gesperrt werden.

Die Anwohnerinnen und Anwohner wurden entsprechend informiert.

Wir bitten um Ihr Verständnis und wünschen Ihnen schöne Stunden auf der „Eppel Kerwe“

# Eppler Kerwe mit Straßenfest

**06.10. - 08.10.2017**

## Offizielle Eröffnung mit Fassbieranstich Samstag, 14:00 Uhr

**Öffnungszeiten Fahrgeschäfte**

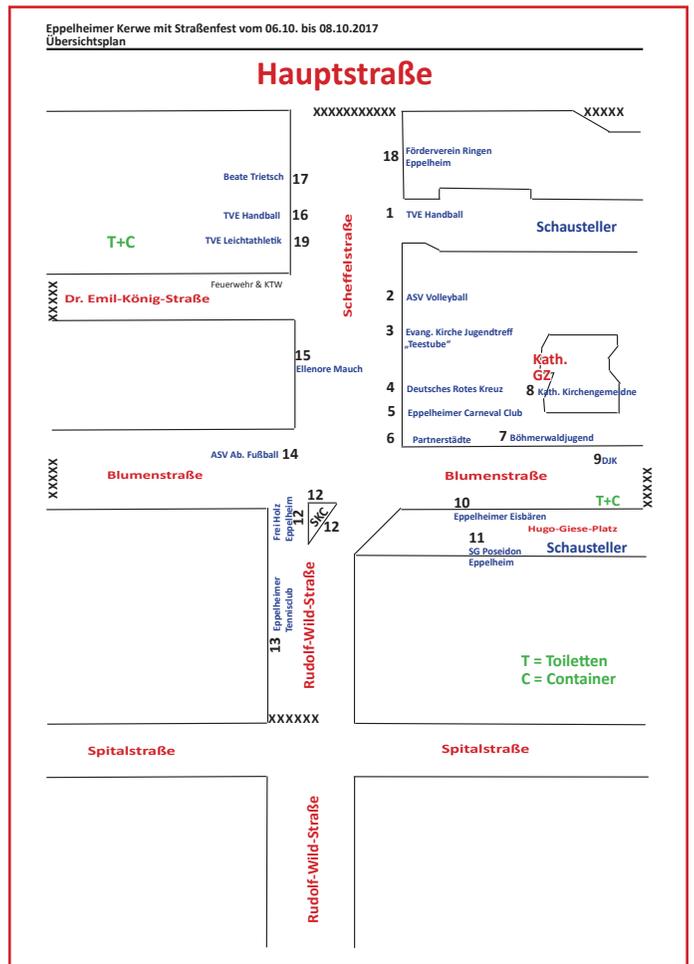
Fr.: 16:00 - 00:00 Uhr  
 Sa.: 10:00 - 00:00 Uhr  
 So.: 10:00 - 21:00 Uhr  
 Mo.: 14:00 - 20:00 Uhr  
 Di.: 14:00 - 19:30 Uhr (Familientag)

**Öffnungszeiten Verkaufsstände**

Fr.: 19:00 - 00:00 Uhr  
 Sa.: 13:00 - 00:00 Uhr  
 So.: 10:00 - 21:00 Uhr

- Vereinszelle
- Fahrgeschäfte (bis 10.10.)

- Spezialitäten der Partnerstädte
- Hobbymalerausstellung

## Angebot Kerwe 2017

Verein/Organisation	Angebot	Standort
ASV Eppelheim Abt. Fußball	Bierwagen, Getränkezelt mit Auswahl an Cocktails und Longdrinks	Blumenstraße 31
ASV Eppelheim Abt. Volleyball	DJ, Schnaps, Longdrinks, Fisch, Bratwurst, Steak	Scheffelstraße
Böhmerwaldjugend Eppelheim	Böhmie-Burger (Hamburger, Cheesburger, Hawaiiurger), Steaks, Bratwurst (rot-weiß), Pommes, Schmalzbrote, Oktoberfestbier, Weißbier, Wein, Schnäpse alkoholisches Mischgetränke, alkoholfrei Getränke, Kaffee und Kuchen	Blumenstraße, bei Kiga St. Elisabeth
Deutsches Rotes Kreuz Eppelheim	Bierwagen, verschiedene Speisen	Scheffelstraße
DJK	Freitag: Cocktails, Pancakes Samstag: Cocktails, Maulfaschen mit gebratenen Zwiebeln und Kartoffelsalat sowie Live-Band Sonntag: Ochsenkopf mit Meerrettich im Franziskushof	Blumenstraße 33
Eisbären Eppelheim	Getränkeangebot, DJ Musik	Hugo-Giese-Platz / Blumenstraße
Eppelheimer Carneval Club	Bier, Wein, Alkoholfreie Getränke, Cili con Carne	Scheffelstraße 11
Eppelheimer Tennis Club	Getränke, Pizza, Zwiebelkuchen und Neuer Wein	Rudolf-Wild-Straße 4
Evang. Kirchengemeinde Jugendtreff Teestube	Alkoholfreie Getränke, Bier, Long Drinks, Curry Wurst in 3 Schärfe, Calamares, Pommes, Veget. Currywurst Nur Samstag: Käsespätzle und Kaiserschmarrn	Scheffelstraße 5-9
Förderkreis des Ringsports in Eppelheim	Bier, Wein, Sekt, Cocktails, Essen	Scheffelstraße
Freundeskreis TV Eppelheim-Handball	Oktoberfest der Eppeler Handballer, Barbetrieb, Oktoberfestspezialitäten	Scheffelstraße 3
Förderverein Frei Holz Eppelheim	Große Speise und Getränkeauswahl, Bierwagen	Ecke Blumen- Rudolf-Wild-Straße
Katholische Kirchengemeinde Heidelberg, Pfarrei St. Joseph	Wurfzube und Ausschank von Sekt, Orangensaft, Espresso, Crêpes, Cocktail	katholisches Gemeindehaus
Mauch, Ellenore	Silber-, Modeschmuck, Accessoires, handgestrickte Socken, Loops, Mützen	Scheffelstraße 12
SG Poseidon Eppelheim	Schankwagen mit Bier, Cocktailmaschine, Sekt, Schnaps, nicht-alkoholische Getränke, Kuchen, Kaffee, Waffeln	Hugo-Giese-Platz / Marktstraße 3
TVE Abt. Leichtathletik	Waffeln, Grillwaren (Bratwurst, Steak) Sonntagsfrühstück, Getränke	Scheffelstraße 6-8
Trietsch, Beate	Schmuck	Scheffelstraße 4





## Verschenken – verloren – gefunden – suchen

**Dreisitzer Sofa + Sessel** - transforma System-  
Eppelheim, Tel.: 762717



## Senioren

### AG Demographie



**Eppelheim Rudolf-Wild-Halle**

**19. OKTOBER 2017 · 18:30 Uhr**

**Film: „Ein Mann namens Ove“**



Ab 17 Uhr gibt es im Rahmen dieser Eppelheimer Veranstaltung zum „8. Filmfestival der Generationen“ der Metropolregion Rhein-Neckar in der Rudolf-Wild-Halle (Schulstr.6 ) einen „Markt der Möglichkeiten“ mit Informations- und Aktionsständen zum Thema: „Mein Leben im Alter – Wie kann die Zukunft in Eppelheim aussehen?“ (Mein Zuhause, meine Gesundheit, mein Leben)

### Akademie für Ältere

**Veranstaltungen vom 09. Oktober bis 13. Oktober 2017**

#### Montag, 09. Oktober

- 10:00 2398 Montagsforum – Aktuelles aus Politik, Kultur und Zeitgeschehen > Vortrag Erich Wilhelm Fellhauer, Seniorenzentrum Bergheim, Kirchstraße 16  
10:40 2207 Kunstwerke der Cranachs zur Reformation > Vortrag Gerhard Lautenschläger, > E06 EG  
15:40 2191 Französische Impressionisten – Edgar Degas > Vortrag Heide Pfaff, > E06 EG

#### Dienstag, 10. Oktober

- 10:40 2614 Spätlese – Herbstliches Konzert mit Mundart >

- Konzert Bernhard Theis, Hanspeter Sigmann, > E06 EG  
12:20 2314 Kommunikation im Alltag – Streiten, aber wie ? > Vortrag Siegfried Rodat, > E06 EG  
14:00 4948 Einführung: Wandern rund um den Gardasee > Vortrag Ursula Heselberger, > E06 EG  
15:40 4991 Einführung zu Wandern in Bad Wörishofen 182-4688 vom 10.07. bis 17.07.2018 Ursula Heselberger, > E06 EG

#### Mittwoch, 11. Oktober

- 10:40 1604 Tipps und Tricks für gute Köchinnen und Köche > Vortrag Erik Pratsch, > E06 EG

#### Donnerstag, 12. Oktober

- 08:00 1437 Osthofen > Wanderung Horst Karl Kunz, Klaus Haas, Treffpunkt: Hauptbahnhof HD Bahnhofshalle  
09:00 4348 HeidelbergCement I: Global Player der Baustoffhersteller (Beton) > Betriebsbesichtigung Werner Kolb, Hans Wilser, Treffpunkt: Hbf. HD Bahnhofshalle  
09:30 1475 Radtour in der Rheinebene > Fahrradtour Harald Mittelhamm, Treffpunkt: Hbf. HD Ausgang Nord  
10:40 2118 Die amerikanische Unabhängigkeitserklärung vom 4. Juli 1776 > Vortrag Niels-Uwe Nielsen, > E06 EG

#### Freitag, 13. Oktober

- 08:00 4155 Weltkulturerbe Völklinger Hütte mit Ausstellung Inka Gold > Kulturfahrt Ingrid Becker, Treffpunkt: Hbf. HD Bahnhofshalle  
10:40 2226 Museumscheck: „Kolumba Köln und Lenbachhaus München“ > Vortrag Dieter König, > E06 EG  
13:15 2512 Grundlagen der Zeichen- und Malkunst > Vortrag Thomas Köhler, > 404 4.OG  
14:00 2418 Deutsche Entwicklungszusammenarbeit > Vortrag Dr. Manfred E. Matzdorf, Dr. Alfred Kraft, > E10 EG

Bei Rückfragen rufen Sie bitte bei der Akademie für Ältere unter Tel. 06221/9750-0 an!

Internet: [www.akademie-fuer-aeltere.de](http://www.akademie-fuer-aeltere.de)



## Kirchliche Nachrichten

### Evangelische Kirche

- Fr 06.10. 16.00 Picco Paulis Kindergruppe für Grundschüler „Zwischen Milch und Mehl“  
18.00 TEESTUBE... der Jugendtreff der Ev. Kirche  
18.45 Kirchenchor  
20.15 Singkreis  
Sa 07.10. ab 14.00 **Stand der Ev. Jugend- Teestube auf der Kerwe**  
So 08.10. **10.00 Predigtgottesdienst**  
Pfrin. Blázquez  
ab **11.00 Stand der Ev. Jugend- Teestube auf der Kerwe**  
20.30 Meditation- „Sitzen in der Stille“  
- offen für jedermann  
Mo 09.10. **Pfarramt heute geschlossen**  
18.00 Werkkreis  
20.00 Finanzausschuss  
Di 10.10. 10.00 Krabbelgruppe- „Mäusebande“  
Mi 11.10.8.30 Arbeitsschutzausschuss  
**10.00 Gottesdienst zum Beginn des Kindergartentages-KiGa Scheffelstraße** Pfr. Schilling  
15.00/ 16.15 Konfirmanden-Unterricht  
18.00 Frauenkreis  
19.00 Jugendposaunenchor  
20.00 Posaunenchor  
Do 12.10. 14.00 Senioren-Treff  
14.00 Qualitätszirkel der Kindertagesstätten  
18.30 Bauausschuss  
19.30 Kirchengemeinderatssitzung  
Fr 13.10. 8.30 Kindergarten Arbeitsgemeinschaft- Planung  
15.00 Generalprobe für Männersonntag- in der Kirche

- 16.00 Picco Paulis Kindergruppe für Grundschüler „Picco-Pauli-Stadt“  
 18.00 TEESTUBE... der Jugendtreff der Ev. Kirche  
 18.45 Kirchenchor  
 20.15 Singkreis

**Wochenspruch:****17. Sonntag nach Trinitatis, 1. Johannes 5, 4****Unser Glaube ist der Sieg, der die Welt überwunden hat.****Bibelmarathon: Noch Leserinnen und Leser gesucht!!!**

Wir werden vom 30. Oktober 2017 ab 19.00 Uhr in der Pauluskirche vierundzwanzig Stunden am Stück aus der neuen revidierten Lutherbibel lesen. Beginnen werden wir mit dem Neuen Testament, mit dem wir nach etwa 18 bis 19 Stunden fertig sein werden. Dann lesen wir Ihre Lieblingstexte aus dem Alten Testament. Sie merken schon: Wir brauchen Ihre Hilfe!

Bitte nennen Sie uns Ihren Lieblingstext aus dem Alten Testament. Die Texte, die am häufigsten genannt werden, werden dann gelesen!

Möchten Sie selber mit beim Bibelmarathon machen? Wir suchen für die vierundzwanzig Stunden „Bibelmarathon“ 96 Personen, die jeweils 15 Minuten Bibel lesen. Im Moment brauchen wir noch etwa 20 bis 25 Menschen, die vor allem zu folgenden Zeiten am 31. Oktober lesen: 6.15 – 9.00 Uhr, 12.30 – 13.45 Uhr, 16.30 – 17.30 Uhr. Rufen Sie im Pfarramt (Tel. 760027) an und dann hören Sie, welche Termine noch frei sind. Selbstverständlich sind Sie in diesen vierundzwanzig Stunden auch eingeladen in der Pauluskirche den Leserinnen und Lesern zuzuhören.

- 16.30 Kinderchor „Klangkörperchen“ ab Klasse 2 (FH)  
 19.30 Kirchenchor (FH)

**St. Joseph auf der Eppelheimer Kerwe**

Bei der Kerwe in Eppelheim vom 7. bis 9. Oktober wollen wir als Gemeinde St. Joseph wieder mit dabei sein: eine gute Gelegenheit, um miteinander ins Gespräch zu kommen und Geld für die Aktionen unserer Kirchengemeinde zu sammeln. Am Samstag und Sonntag sind die beliebte Geschirrwurfbude, ein Crêpes-Stand und unsere Sektbar geplant. An der Kaffeebar bieten wir Espresso an. Wir freuen uns, wenn Sie vorbeikommen! Am Kerwemontag, den 9. Oktober, laden wir alle ab 14.30 Uhr in das Gemeindehaus St. Franziskus, Blumenstr. 33, zum Kaffeemittag herzlich ein. Wir bitten um Kuchenspenden. Der Kuchen kann an diesem Tag ab 10.00 Uhr im Gemeindehaus abgegeben werden. Herzlichen Dank!

**Wohnung gesucht ab 01.11.2017**

Mein Name ist Tamara Sporer und ich werde Anfang November als Pastoralassistentin in die Stadtkirche Heidelberg kommen. Da mich Frau Schmitt-Helfferich während meiner Assistenzzeit als Mentorin begleiten wird, bin ich derzeit auf der Suche nach einer Wohnmöglichkeit in Eppelheim/HD-Pfaffengrund: 1 Zimmer/Küche(EBK)/Bad oder 1-Zimmer-Appartement, max. 50 m<sup>2</sup>, wenn möglich mit Stellplatz, max. 550,-€ warm. Mein Kontakt: 0176/43875391.

**Sängerinnen und Sänger gesucht**

Der Kinderchor „Klangkörperchen“ führt am Sonntag, den 13. Mai 2018, das Kindermusical „Mäuse in der Christkönigkirche“ auf und sucht Kinder und Jugendliche, die Lust haben mitzusingen und zu spielen. Die Kinderchorproben sind während der Schulzeit immer donnerstags im Gemeindehaus St. Franziskus in Eppelheim. Kinder ab 4 Jahren bis zur 1. Klasse proben von 16.00 – 16.30 Uhr; die Probe der 2. – 5. Klässler findet von 16.30 – 17.15 Uhr statt. Wir freuen uns über alle, die zum Kinderchor dazu kommen möchten. Ulrike Blumröder und Judith Schmitt-Helfferich (Tel. 06221/737 95 17).

**Pfingstversammlung von Botschaftern Christi e.V.**

Gottesdienste finden immer am Sonntag von 15-17 Uhr in der evang. Kirchengemeinde, Hauptstraße 56, statt.

**Jehovas Zeugen**

Christliche Religionsgemeinschaft Eppelheim und Heidelberg, Königreichssaal Heidelberg-Wieblingen, Adlerstraße 1/7, Jeder ist herzlich willkommen.

Ausführliche Erklärungen unter: [www-jw-org](http://www-jw-org). Wöchentliche Zusammenkünfte: Versammlung HD-Süd, Mittwoch 18.45 Uhr: Bibelschulung unter dem Motto: „Unser Leben und Dienst als Christ“. Samstag 17 Uhr: Bibelerklärender Vortrag, anschließend Wachturm-Studium anhand der Bibel. Versammlung HD-West Donnerstag 19 Uhr: Bibelschulung unter dem Motto: „Unser Leben und Dienst als Christ“. Sonntag 10 Uhr: Bibelerklärender Vortrag, anschließend Wachturm-Studium anhand der Bibel. Versammlung HD-Ost Freitag 18.45 Uhr: Bibelschulung unter dem Motto: „Unser Leben und Dienst als Christ“. Sonntag 17 Uhr: Bibelerklärender Vortrag, anschließend Wachturm-Studium anhand der Bibel. Jeden zweiten Samstag im Monat um 14 Uhr findet ein bibelerklärender Vortrag in vietnamesischer Sprache statt.

**Katholische Kirche****Gottesdiensttermine:****Eppelheim**

- Sa. 07.10. 08.00 Laudes (Josephskirche)  
 16.30 Abendgebet (Haus Edelberg)  
 So. 08.10. 09.30 Hl. Messe  
 Di. 10.10. 08.30 Hl. Messe (Josephskirche)  
 18.00 Rosenkranzgebet (Christkönigkirche)  
 10.00 Hl. Messe (Haus Edelberg)

**Pfaffengrund**

- Sa. 07.10. 18.00 Hl. Messe

**Wieblingen**

- So. 08.10. 11.00 Hl. Messe

**Treffpunkte**

- Di. 10.10. 14.00 Treffen der Senioren (FH)  
 Do. 12.10. 16.00 Kinderchor „Klangkörperchen“ Kindergartenkinder und 1. Klasse (FH)



## Schulen, Kinderbetreuung und Erwachsenenbildung

### Evang. Kindergarten Scheffelstraße



Der evangelische Kindergarten  
Scheffelstrasse lädt ein zum

#### Herbstflohmarkt „Rund ums Kind“ mit Kaffee und Kuchenverkauf

**Wann:** Samstag, 14. Oktober 2017 von 11.00 - 13.00 Uhr  
**Wo:** Ev. Gemeindehaus, Hauptstrasse 56 in Eppelheim

**Einlass für Schwangere & einer Begleitperson  
ab 10.30 Uhr**

Standgebühr: Tisch 7,- Euro, Kleiderständer 3,- Euro  
Tische sind vorhanden

**Reservierung:** Telefonisch unter 0176/96453325 (U. Müller)  
oder Mail an [rike161179@yahoo.de](mailto:rike161179@yahoo.de)

Der Erlös des Flohmarktes ist für den Kindergarten bestimmt.

Auf Ihren Besuch freut sich der Elternbeirat

### Waldprojekt

**Herbstfarben...** haben wir in der letzten Woche viele gesehen im Wald und auch gleich festgestellt, was alles repariert werden müsste, nämlich der Steg und das Floß. Da wir vor allem für den Steg noch Holzbretter bräuchten, hier unsere Bitte an die Eppelheimer: Falls Sie Holzbretter oder -Paletten übrig haben: Die Waldkinder sind immer dankbare Abnehmer. Sie können sich gerne telefonisch oder per Mail bei uns melden. Nummern und Adressen stehen am Ende. Vielen Dank!

Das nächste Treffen findet statt  
am Donnerstag, den 12. Oktober 2017 von 16.30-18.00 Uhr  
im Eppeler Wald beim Kurpfalzhof

**BITTE BEACHTEN!** Aufgrund anderer Projekte werden wir auch nicht vor 16.30 Uhr im Wald sein können, daher eine Bitte an die Eltern: Schicken Sie Ihre Kinder nicht zu früh los!

Wir treffen uns direkt im Wald. Für diejenigen, die noch nicht bei uns waren: Den Wald findet man, wenn man Eppelheim Richtung Grünschnitt-Abladestelle verlässt, davor links abbiegt und an Birkenhöfen und Feldkreuz vorbeifährt. An der folgenden „S-Kurve“ rechts Richtung Wald fahren, vor dem Wald links und dann den zweiten Weg rechts einbiegen.

Und hier noch das „Kleingedruckte“:

Interessierte Kinder, Jugendliche und auch Erwachsene sind jederzeit willkommen. Das Projekt ist offen, d.h. es ist nicht nötig, bei jedem Treffen dabei zu sein. Jede und Jeder kann kommen, wann sie oder er Zeit und Lust hat. Die Treffen finden bei fast jedem Wetter statt (bei Starkregen, Hagel, oder ähnlichem fällt das Treffen aus)

Noch eine Bitte an die Eltern: Bitte denken Sie daran, den Kindern etwas zu trinken mitzugeben, am besten in einer Trinkflasche.

Bei Fragen könnt Ihr uns gerne anrufen: Holger 1872378, Peter 06202/574642. Oder auch anmailen:

[Waldprojekt.eppelheim@gmx.de](mailto:Waldprojekt.eppelheim@gmx.de)

Bis bald,  
Peter und Holger



## Parteien

CDU [www.cdu-eppelheim.de](http://www.cdu-eppelheim.de)

### Kommunalpolitik im Zeichen angespannter Finanzen

am Dienstag, 10.10.2017 um 20.00 Uhr

**Vortrag und Diskussion  
am 10.10.2017 um 20.00 Uhr  
mit Fraktionssprecher**

**Trudbert Orth**

im Katholischen Gemeindehaus  
St. Franziskus, Blumenstraße 33.

**Wir laden herzlich ein.**

**CDU** Stadtverband  
Eppelheim



## Vereine und Verbände

### Arbeiterwohlfahrt Eppelheim

#### AWO – Seniorenkaffee am 16.10.2017

Wir treffen uns wegen der Eppelheimer Kerwe nicht wie geplant am Montag den 09.10., sondern am **16.10.** um 14:30 Uhr im Rathauskeller zu Kaffee und Hefekranz.

Wer unseren Kreis noch nicht kennt, ist herzlich eingeladen, doch mal vorbei zu ko

### Blaues Kreuz

Die Gruppe des Blauen Kreuzes trifft sich ab sofort wieder im Keller im alten Schulhaus der Theodor-Heuss-Schule, Eingang Rathausvorplatz, immer dienstags von 19.30 bis 21.30 Uhr.

Das Blaue Kreuz ist eine Einrichtung der Ev. Stadtmission Heidelberg e.V., Plöck 16-18. 69117 Heidelberg,  
Tel. 14 98 20, E-Mail: [suchtberatung@stadtmission-hd.de](mailto:suchtberatung@stadtmission-hd.de)

ASV [www.ASV-Eppelheim.de](http://www.ASV-Eppelheim.de)

Eppeler Kerwe  
06. - 08. Oktober  
**die Hafenkneipe**  
vom ASV Eppelheim lädt ein!

- Matjesbrötchen
- Küstennebel
- Mexikaner
- Kuchen
- ... weiterer Gaumenschmaus

**Leinen los!**

Scheffelstr.5

Bild:ASV

## Eissportclub Eppelheim

## Eisbären feiern erste Siege

Nach dem sieglosen ersten Testspiel-Wochenende konnten die Eisbären gegen den Liga-Rivalen ECU Mannheim mit 8:3 und 6:3 einen Doppelsieg am Wochenende feiern und gleich zehn Spieler durften sich über einen Torerfolg freuen.

Im Hinspiel am Samstag konnten die Eisbären nur mit 3 Reihen antreten, darunter Neuzugang Colin Blake, der erst mittags in Deutschland gelandet war und ohne Trainingseinheit das erste Testspiel absolvierte. Doch ohne große Anpassungsschwierigkeiten legte er bereits im ersten Drittel alle Treffer von Cedric Striepeke (4., 18.), Patrick Patschull (9.) und Tim Brenner (17.) vor. Kurz vor der Pause belohnten sich die Mad Dogs mit dem ersten Treffer, wobei der Zwischenstand von 4:1 (19.) durchaus das Spielgeschehen wiedergab.

Auch nach der Pause zeigten sich die Eisbären weiter im Offensivstil.

Blake (22.), Marc Brenner (31.) und Jonas Breier (39.) schraubten das Ergebnis weiter nach oben, während die Mad Dogs erneut nur kurz vor der Pause das zwischenzeitliche 6:2 (39.) erzielen konnten.

Im letzten Drittel nahmen die Eisbären angesichts des klaren Vorsprungs etwas das Tempo raus, was eine Verlagerung der Spielanteile zu Gunsten der gastgebenden Mad Dogs zur Folge haben sollte. Lediglich Eric Artman (52.) gelang ein weiterer ECE-Treffer, ehe Sekunden vor dem Ende die Mad Dogs das Ergebnis auf 8:3 korrigierten.

Was sich am Samstag bereits abzeichnete, sollte auch am Sonn-

tag über weitere Strecken Bestand haben: Offensiv agierende Eisbären gegen auf Konter lauende Mad Dogs. Im Gegensatz zum Hinspiel hatten die Mad Dogs jedoch einen bärenstarken Haas ins Tor gestellt, der über 70 Schüsse der Eisbären parieren konnte. So täuschte das Drittelergebnis von 1:1 über das Spielgeschehen hinweg, nachdem Blake (20.:) die frühe Führung der Mad Dogs (9., Überzahl) egalisieren konnte.

Die Drittelpause sollte sich als Freund der Eisbären herausstellen, denn nach Wiederbeginn sorgte ein Doppelschlag durch Sawicki und Michael Dorfner (22.) für die erste Eisbären-Führung des Abends. Nachdem die Mad Dogs verkürzen konnten (28.) erhöhten die beiden Torschützen der ersten Minute mit erneutem Doppelschlag in der Schlussminute auf 5:2, was nun langsam die Spielanteile widerspiegelte.

Wie am Vortag sollte das letzte Drittel nur je einen Treffer beider Teams vorsehen. So gelang zunächst Gottschalk (46.) der Treffer der Eisbären, den die Mad Dogs zwei Minuten später mit dem Treffer zum 6:3 – Endstand beantworten konnten.

Am kommenden Wochenende steht für die Eisbären dann das Rückspiel gegen die Bären Neuwied an (Freitag, 20 Uhr), die bereits das Hinspiel für sich entscheiden konnten (6:1). Hier wird sich zeigen, ob der Offensivknoten nun geplatzt ist oder erneut die magere Chancenauswertung den Eisbären zum Verhängnis werden wird.

## Schützenvereinigung

**Jedermann-Schießen**  
im Eppelheimer Schützenhaus

**14. Oktober 2017**  
**von 10 bis 16 Uhr**

- ⊙ Luftgewehr+Luftpistole
- ⊙ Kleinkaliber-Gewehr
- ⊙ Ordonnanz-Gewehr

Für das leibliche Wohl sorgt das Grill-Restaurant **AKIS** mit seinen griechischen Spezialitäten sowie die Schützenjugend mit Kaffee und Kuchen.

**Schützenvereinigung 1912/13 Eppelheim e.V.**  
Rudolf-Wild-Straße 135 · 69214 Eppelheim  
[www.svvgg-eppelheim.de](http://www.svvgg-eppelheim.de)

Am Samstag, den 14.10.2017 findet im Eppelheimer Schützenhaus das diesjährige „Jedermann-Schießen“ der Schützenvereinigung 1912/13 Eppelheim e. V. statt. Von 10.00 Uhr bis 16.00 Uhr sind Jung und Alt eingeladen, selbst einmal das Sportschießen auszuprobieren.

Auf dem Programm stehen Luftgewehr + Luftpistole (in Anwesenheit der Erziehungsberechtigten ab 10 Jahren) und Kleinkaliber-Gewehr (ab 16 Jahren, in Anwesenheit der Erziehungsberechtigten ab 14 Jahren). Die Teilnahme kann als Einzelschütze oder als Mannschaft (3 Schützen, männlich/weiblich, gerne auch

gemischt) erfolgen. Und alle ab 21 Jahren können sich in der Disziplin Ordonnanz-Gewehr versuchen (keine Mannschaften). Die Ehrung der Einzelschützen erfolgt direkt nach der Scheibenabgabe, die Siegerehrung der Mannschaften findet gegen 17.00 Uhr statt (Ausgabe der Sachpreise nur an anwesende Mannschaften).

Und natürlich ist auch für das leibliche Wohl gesorgt: die Schützenjugend der SVgg Eppelheim versorgt die Gäste an diesem Tag mit Kaffee und Kuchen.

Wir freuen uns, Sie zahlreich begrüßen zu dürfen und wünschen Ihnen heute schon viel Spaß und GUT SCHUSS!

## Theaterensemble Wildfang



**!! Das Theaterensemble WILDFANG e.V. sucht für das aktuelle Stück im November 2017 und Januar 2018 noch ein paar Kinder für Statistenrollen !!**

Für das neue Stück – „Das Haus in Montevideo“ – sucht die Theatergruppe noch ein paar Kinder, die gerne auf der Bühne stehen und Schauspielen wollen.

Es handelt sich dabei um drei Rollen für Jungen im Alter von: 14 Jahren – 11 Jahren – und 6-7 Jahren.

Die Kinder kommen im 1. Akt des Stückes vor (ca. ½ Std.) und haben jeweils max. ca. 1-2 Einsätze. Die Proben finden ab September 2017 mittwochs ab 19 Uhr statt.

Wer also Lust hat mitzuspielen – und Zeit hat mittwochabends zu den festgelegten Probenterminen zu kommen – ist herzlich eingeladen sich zu melden!

Die Aufführungen des Stückes sind am Do., 23.11 und Fr., 24.11. 2017 (Eppelheim) sowie am Fr./Sa., 12./13.01.2018 (HD) und Fr./Sa., 26./27.01.2018.

Unsere Produzentin Elisabeth Klett (0160/ 852 63 60; lis.klett@web.de) oder unser Regisseur Wolfgang Blaich (0175/ 370 93 73) freuen sich auf Ihren/Deinen Anruf.



## Natur und Umwelt

### KLiBA

#### Energiespartipp: Behaglich Duschen mit wenig Strom Ein Service Ihrer Stadt Eppelheim

Wer sein Wasser mittels Elektroboiler oder Durchlauferhitzer erwärmt, kann ohne hohen Aufwand viel Strom sparen. Es kommt auf die richtige Boiler-Größe an, eine gute Isolierung und vor allem die zum Verbrauch passende Einstellung des Gerätes.



Hygienische Anforderungen und Energiesparen widersprechen sich dabei nicht, wie die unabhängige KLiBA meldet. Zentral oder dezentral – das ist die Grundsatzfrage für die Erwärmung von Wasser. Häufig wird warmes Wasser in einem zentralen Heizsystem aus Solarwärme, Fernwärme, Gas oder Öl erzeugt. Viele Haushalte sind jedoch auf die dezentrale Lösung mit einem elektrischen Durchlauferhitzer oder einem Elektroboiler angewiesen. Das muss nicht schlechter sein. Aber: Die Kilowattstunde Strom ist im Verhältnis teuer. Gerade deshalb können Verbraucherinnen

und Verbraucher leicht Energie und Kosten sparen, wenn sie folgendes berücksichtigen:

- Wählen Sie beim Neukauf nach Möglichkeit einen elektronischen Durchlauferhitzer. Er erwärmt nur die benötigte Wassermenge und die wird sofort verbraucht. Solche Geräte kommen auf einen Wirkungsgrad von bis zu 99 Prozent. Ein Boiler, der das Wasser speichert, hat demgegenüber höhere Wärmeverluste.
- Achten Sie darauf, dass Boiler oder Durchlauferhitzer die richtige Größe haben. Die Menge an Wasser, die erwärmt wird, sollte nicht größer sein, als die tatsächlich benötigte.
- Eine Wassertemperatur von 60 Grad Celsius genügt für Bad und Küche. Sie ist auch hoch genug, um Keime abzutöten.
- Schalten Sie das Gerät ganz aus, wenn Sie länger abwesend sind. Wenn es eine Regelung besitzt, stellen Sie diese passend zu Ihrem Rhythmus ein.

„Wenn Sie Ihr Geld nicht durch den Abfluss entsorgen wollen, bekommen Sie bei uns gerne weitere Empfehlungen zum täglichen Wassersparen“, sagt Dr. Klaus Keßler, Geschäftsführer der KLiBA. Weitere Informationen über Energienutzung, Wärmeschutz oder Fördermöglichkeiten gibt es bei den KLiBA-Energieberatern: Thomas Hennig ist regelmäßig für Sie im Rathaus vor Ort – natürlich kostenfrei und unverbindlich.

Rufen Sie uns einfach an oder vereinbaren Sie einen Termin für die nächste Beratung im Rathaus Eppelheim am Mittwoch, den 11.10.2017, zwischen 16:30 und 18:30 Uhr. Telefon 06221 794603 (Herr Peter Schmitt). E-Mail: p.schmitt@eppeleheim.de

Nutzen Sie die kostenfreie Serviceleistung Ihrer Kommune!



## Informationen, Kulturelles

### Landratsamt Rhein-Neckar-Kreis

#### Wegen interner Fortbildung: Am 19. Oktober 2017 eingeschränkter Dienstbetrieb im Landratsamt Rhein-Neckar-Kreis

Am Donnerstag, 19. Oktober 2017 findet von 8:30 Uhr bis 15 Uhr im Landratsamt Rhein-Neckar-Kreis für alle Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter eine interne Fortbildung statt. Dies kann insbesondere am Vormittag dazu führen, dass Kundenanliegen nur eingeschränkt erledigt werden können. Darauf weist das Haupt- und Personalamt der Kreisbehörde aktuell hin.

Bereits vereinbarte Termine über die Online-Terminvereinbarung bleiben bestehen. Kundinnen und Kunden können ihre Anliegen auch im Empfangsbereich im Haupthaus in Heidelberg und allen Außenstellen oder über die einheitliche Behördenrufnummer 115 abklären und dazu einen Termin vereinbaren.

## Jetzt schon an die Gripeschutzimpfung denken!

Zwar dürfen wir uns noch über ein paar sonnige Tage freuen, doch die morgendliche Kühle zeigt es schon deutlich: Der Herbst naht. Und mit dem Herbst kommen neben Laternenumzügen und buntem Laub leider unweigerlich auch Grippeerkrankungen. „Vereinzelte Influenza-Meldungen gibt es schon, bislang jedoch alle auf Fernreisen erworben“, informiert Dr. Anne Kühn vom Gesundheitsamt im Landratsamt Rhein-Neckar-Kreis, das auch für den Stadtkreis Heidelberg zuständig ist. Dennoch: Zwischen Ende September und November wird die Durchführung der Grippe-Impfung empfohlen, denn eine Impfung schützt zwar auch, wenn die Grippewelle bereits rollt, je früher der Schutz jedoch erworben wird, desto unwahrscheinlicher wird eine Infektion.

„2016 begann die Grippewelle bereits im Dezember und erreichte mit knapp 1.000 gemeldeten Fällen bis März 2017 allein im Rhein-Neckar-Kreis beachtliche Werte“, blickt Dr. Kühn auf die vergangene „Grippesaison“ zurück. Wie sich die Zahlen dieses Jahr entwickeln werden, sei nicht voraus zu sehen. Eins ist jedoch sicher: Wer rechtzeitig ans Impfen denkt, kann Laternenumzüge und Herbstspaziergänge umso unbeschwerter genießen!

In Baden-Württemberg wird die Impfung übrigens nicht nur Risikogruppen empfohlen. Die Krankenkassen übernehmen die Kosten für alle. Ansprechpartner ist der Hausarzt, bei Menschen mit beruflichem Risiko auch der Betriebsarzt. „Am besten vereinbaren Sie gleich einen Termin“, rät Dr. Anne Kühn.

Wer Fragen zur Gripeschutzimpfung hat, kann sich gerne auch an das Gesundheitsamt wenden: Tel. 06221 522-1827.

## Sonstiges

### vhs-Kurse – jetzt anmelden!

#### 2121 Aquarellmalerei –

Für AnfängerInnen und Fortgeschrittene

Ab 05.10., 19:00 – 21:15 Uhr

Jurij Galusinkij

#### 2104 Zeichnen, Skizzieren, Kolorieren –

Für AnfängerInnen und Fortgeschrittene

Ab 11.10., 19:00 Uhr – 21:15 Uhr

Jurij Galusinkij

#### 2411.02 Nähen modischer Kleidung –

Für AnfängerInnen und Fortgeschrittene

Ab 29.11., 19:00 Uhr – 21:15 Uhr

Manuela Moede

Infos und Anmeldung unter

0 62 21/911 911 und [www.vhs-hd.de](http://www.vhs-hd.de)

## Impressum

**Herausgeber:** Stadt Eppelheim

**Verantwortlich für den amtlichen Teil, alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen:** Bürgermeisterin Patricia Rebmann o.V.i.A.

**Verantwortlich für „Was sonst noch interessiert“ und den Anzeigenteil:** Klaus Nussbaum, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot

**Druck und Verlag:** Nussbaum Medien St. Leon-Rot GmbH & Co. KG, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 873-0 Internet: [www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)

**Anzeigenberatung:** K. Nussbaum Vertriebs GmbH, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 5449-0, Internet: [www.knvertrieb.de](http://www.knvertrieb.de)

**Zuständig für die Zustellung:**

G.S. Vertriebs GmbH, Josef-Beyerle-Str. 2, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0, E-Mail: [info@gsvertrieb.de](mailto:info@gsvertrieb.de)

Bürozeiten: Mo. bis Fr. von 8 – 17 Uhr

Abonnement: [www.nussbaum-lesen.de](http://www.nussbaum-lesen.de)

Zusteller: [www.gsvertrieb.de](http://www.gsvertrieb.de)

Die Kündigung des Abonnements ist zum Halbjahresende mit einer Frist von 6 Wochen möglich.

**Bildnachweise:**

© Fotos Rubrikenbalken: Thinkstock



Die Auflage dieses Mitteilungsblattes ist zertifiziert und geprüft durch die Steinbeis-Hochschule Berlin.

## Nachhaltigkeit

### Papier

Das eingesetzte Papier ist aus deutscher Produktion (Augsburg/Bayern). Es besteht zu 50 % aus Altpapier.

Der verwendete Holzschliff wird aus Durchforstungsholz von nachhaltig bewirtschafteten Wäldern gewonnen.

### Energie

Wir verwenden zu 100 % zertifizierten Strom aus Wasserkraft und vermeiden damit Umweltauswirkungen – keine CO<sub>2</sub>-Emission, kein radioaktiver Abfall.

### Mehr Informationen:

[www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)